

TEAM **SERIZAWA**



デルタ航空で行く TEAM SERIZAWA ハワイツアー ～ハワイへ全員集合!!～

参加予定プロ



芹澤 信雄 プロ

藤田 寛之 プロ

宮本 勝昌 プロ

上井 邦裕 プロ

西山 ゆかり プロ

木戸 愛 プロ

行先 ワイコロア・ビーチ・リゾート
(ハワイ島)

旅行期間 2017年2月5日(日)～10日(金)
[4泊6日]

旅行代金 お一人様 **498,800円**(成田発着)
(2名1室・エコノミークラス利用)

※現地空港諸税、日本国内各空港施設使用料、旅客保安サービス料、
燃油サーチャージは含まれません。
10/1現在 現地空港諸税目安6,910円、燃油サーチャージ0円

利用ホテル ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ(ハワイ島)
ヒルトン・ハワイアン・ビレッジ(オアフ島)



ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ



ヒルトン・ハワイアン・ビレッジ

写真はイメージです。

旅行企画・実施

JAPATRA
TRAVEL CONCIERGE

株式会社ジャパトラ

協力

TSI GROOVE & SPORTS

TEAM **SERIZAWA**

DELTA

Hilton
Grand Vacations

GOLF
NETWORK

GOLF
TODAY

ISLAND AIR

募集要項

- 行先**：「ワイコロア・ビーチ・リゾート」(ハワイ島)
期 間：2017年2月5日(日)～10日(金) [4泊6日]
旅 行 代 金：お一人様 498,800円(成田発着)
 (2名1室エコノミークラス利用)
 ※現地空港諸税、日本国内各空港施設使用料、旅客保安サービス料、
 燃油サーチャージは含まれません。
 10/1現在 現地空港諸税目安6,910円、燃油サーチャージ0円
 中部・関空・福岡発着の方は別途お問合せ下さい。
・1人部屋追加料金：90,000円
・ビジネスクラス追加料金：ビジネスクラスの設定もございますので別途お問い合わせ下さい

- 募 集 人 員**：40名様限定
最少催行人員：30名様
利用予定航空会社：デルタ航空
利 用 ホ テ ル：ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ(ハワイ島)
 ヒルトン・ハワイアン・ビレッジ(オアフ島)
食 事：朝食0回、昼食0回、夕食2回
 (パーティー時の飲み物代込)
申 込 締 切 日：平成28年12月22日(木)
 (但し定員になり次第締め切ります)

SCHEDULE

○：食事付き ×：食事なし 機内・機内食

日次	月日(曜)	地 名	現地時間	交通機関	スケジュール	朝食	昼食	夕食
1	2月5日(日)	各空港発	19:00～22:00	航空機	空路、各地より常夏の島ハワイへ	—	—	機内
		ホノルル着 ホノルル発 ハワイ島着	08:00～10:00 お昼頃午後 18:30	航空機 専用バス	各地よりホノルル到着。各地参加者と合流後、国内線ターミナルへ移動致します。 空路、ハワイ島へ。 ハワイ島到着後、ホテルへ ホテル到着後、チェックイン。パーティーまで自由行動 ホテルにてWelcome Party 【ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ泊】	機内	×	○
2	2月6日(月)	ハワイ島滞在	6:30 7:00 7:30	シャトルバス	Team Serizawaゴルフイベント開催 各自、ゴルフ場集合 ゴルフ場到着 ※記念撮影※ T/O予定 「ワイコロア・ビーチコース」 プレー終了後、ドライビングレンジにてレッスン会 終了後、ホテルへ。 【ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ泊】	×	×	×
3	2月7日(火)	ハワイ島滞在	7:15 19:00	シャトルバス	Team Serizawaゴルフイベント開催 各自、ゴルフ場へ T/O予定「ワイコロア・キングコース」 プレー終了後、各自にてホテルへ ホテルにて表彰式 【ヒルトン・ワイコロア・ビレッジ泊】	×	×	○
4	2月8日(水)	ハワイ島発 ホノルル着	午前 昼頃	専用バス 航空機 専用バス	空港へ 空路、ホノルルへ 到着後、D.F.S(免税店)に立ち寄りながらホテルへ ホテル到着後、チェックイン 【ヒルトン・ハワイアン・ビレッジ泊】	×	×	×
5	2月9日(木)	ホノルル発	10:00～13:00	専用バス 航空機	空港へ 空路、ホノルルより各地へ帰国の途へ —— 日付変更線通過 ——	×	機内	—
6	2月10日(金)	各空港着	15:00～19:00		着後、入国審査、税関審査終了後、解散 お疲れ様でした! 機内	機内	—	—

※この日程表は最も新しい資料に基づいて作成されていますが、交通機関の都合により発着時刻の変更が生ずることがあります。 ●時間の目安
 ※プロの体調などの都合により同行が難しい場合は、他のプロに変わる場合がございます。

04:00 06:00 08:00 12:00 16:00 18:00 23:00 04:00
 早朝 朝 午前 午後 夕刻 夜 深夜

ご旅行条件(要約)

お申込みの際、必ず「海外募集型企画旅行条件書」を別途お受取頂き、ご確認の上お申込み下さい。
 尚、「海外募集型企画旅行条件書」は当社ホームページ(<http://japatra.co.jp>)からもご覧になれます。

■募集型企画旅行

この旅行は、株式会社ジャパトラ(観光庁長官登録旅行業第1807号、以下「当社」といいます。)が企画・募集し実施する企画旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結することになります。また、契約の内容・条件は、募集広告(パンフレット等)に記載されている条件のほか、本旅行条件書、最終確定書面(最終日程表等)、および当社旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)によります。

【ご旅行代金に含まれるもの】

- ①ご旅行日程に明示した航空運賃(エコノミークラス)
- ②ご旅行日程に明示した送迎バス料金(空港～ホテル間)
- ③ご旅行日程に明示した観光料金(専用バス料金・ガイド料金・入場料等)
- ④ご旅行日程に明示した宿泊地におけるホテルの宿泊料金および税・サービス料(2人部屋にお2人ずつの宿泊を基本とします)
- ⑤ご旅行日程に明示した食料料金(バーティー2回)
- ⑥手荷物運搬料金(お一人様23kgまで)
- ⑦団体行動中の税・サービス料・チップ
- ⑧同行する添乗員の諸経費
- ⑨パーティー時(2回)の飲み物代
- ⑩ゴルフプレー費(2ラウンド分、カート代・グリーンフィーそれに伴う税金)
- ⑪プロゴルフツアー経費

【ご旅行代金に含まれないもの】

前項の他は、ご旅行代金に含まれません。その一部を例示します。

- ①渡航手続き関係諸費用
旅券取得時の収入印紙・証紙代…16,000円 又は…11,000円
- ②任意の海外旅行保険料
- ③燃油サーチャージ(10/1現在0円)
- ④新東京(成田)国際空港施設使用料(大人2,610円)、中部国際空港施設使用料(大人2,570円)、関西国際空港施設使用料(大人3,040円)、福岡空港施設使用料(大人970円)、米国内空港諸税(6,910円)(10/1現在)
- ⑤一人部屋追加料金(お一人様90,000円)
- ⑥ビジネスクラス利用の場合の追加料金
- ⑦超過手荷物運搬料金
- ⑧オプションツアーの料金
- ⑨クリーニング代、電話・電報・郵便料、飲物代、その他個人的性質の諸費用及び、これらに伴う税・サービス料

【旅行のお申し込みと契約の成立、及び旅行代金の支払い期日】

ご旅行のお申し込みの際、当社所定の申込書をご記入の上お申込みください。尚、ご旅行お申込時にお申込金としてお一人様旅行代金の20%以上旅行代金までをお支払いいただき、残り代金は、ご旅行出発3週間前までにお支払いいただきます。申込金は「旅行代金」「取消料」「違約料」のそれぞれ一部または全部として繰り入れます。募集型企画旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領した時に成立するものとします。旅行代金は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって21日目に当たる日より前にお支払いいただきます。

【旅行の中止】

ご参加のお客様が当パンフレットに明示した最少催行人員に満たない場合、当社は旅行の催行を中止する場合があります。この場合、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって23日目に当たる日より前に連絡させていただきます。

ただし、お預かりしている旅行代金の全額をお返しします。

【お取消料】

お申込み後、お客様のご都合によりご参加をお取消しになる場合は、次の取消料をお支払いいただきます。

旅行契約の解除期日	取消料(お一人につき)
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって30日目に当たる日以降15日目に当たる日まで	50,000円
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって14日目に当たる日以降3日目に当たる日まで	旅行代金の 20%
旅行開始日の前々日～当日	旅行代金の 50%
旅行開始後又は無連絡不参加	旅行代金の100%

注：旅行代金は2016年10月1日現在の運賃及び料金に準拠したものです。

【特別補償】

お客様が主催旅行に参加中、生命・身体又は手荷物に被られた一定の損害については、当社の故意、過失の有無にかかわらず特別補償規定に定めるところにより、補償金及び見舞金をお支払いいたします。

【旅程保証】

当社は、当パンフレットに記載した契約内容のうち、当社旅行業約款に掲げる重要な変更が生じた場合、同条に定めるところにより変更補償金をお支払いします。

【個人情報の取り扱いについて】

- (1)当社は、旅行申込みの際にご提出いただいた個人情報について、お客様との連絡や運送・宿泊機関等のおよびそれらのサービスの受領のために必要な範囲内で利用させていただきます。
- (2)当社、当社グループ会社および販売店では、①取り扱う商品、サービス等のご案内 ②ご意見、ご感想の提供 アンケートのお願い ③統計資料の作成。にお客様の個人情報を利用していただく事があります。
- (3)当社はお客様の買い物等の便宜のために、免税店に電子の方法等によりお客様の個人情報を提供します。なお、これらの事業者への個人情報の提供の「停止」を希望される場合は、お申込み窓口にて「最終旅行日程表」受取り時までに申し出ください。
- (4)このほか当社の個人情報の取り扱いに関する方針等についてはホームページ(<http://japatra.co.jp>)でご確認ください。

【その他】

- (1)この旅行には、有効期間が入国時から3ヶ月以上の旅券が必要です。日本国籍以外の方は自国の領事館、入国管理局等へお問い合わせください。
- (2)渡航先の衛生状況は厚生労働省のホームページでご確認ください。(http://www.forth.go.jp/)
- (3)外務省「海外危険情報」等渡航先に関する情報が発表されている場合は書面で通知いたします。また右記外務省海外安全ホームページでもご確認ください。(http://www.pubanzen.mofa.go.jp)

■旅行条件(要約)基準日

この旅行条件(要約)の基準日は、2016年10月1日です。旅行代金は、2016年10月1日現在有効なものとして公示されている航空運賃・適用規則を基準として算出しています。

お申込み及びお問い合わせ先

旅行企画・実施

株式会社 ジャパトラ

観光庁長官登録旅行業第1807号 一般社団法人日本旅行業協会正会員

〒171-0022 東京都豊島区南池袋2-30-12BITビル9階<営業時間:月～金9:00～18:00(土・日・祝日は休業)>

TEL.03-6907-1160 FAX.03-6907-1165

総合旅行業務取扱管理者／阿部 辰彦 担当／阿部 辰彦

※総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う支店での取り引きの責任者です。この旅行契約に関し、担当者からの説明にご不明の点があれば、ご遠慮なく左記の取扱管理者にお尋ねください。